TOÀ ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN CÁI BÈ, TỈNH TIỀN GIANG**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: **108**/2017/QĐST-DS	*Cái Bè, ngày* 20 *tháng* 9 *năm* 2017

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dânsự;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 12 tháng 9 năm 2017 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 417/2017/TLST-DS ngày 06 tháng 9 năm 2017.

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

*** <u>Nguyên đơn</u>**: **Bùi Thị Bé H**, sinh năm 1976.

Địa chỉ: Ấp A, xã B, huyện C, tỉnh Tiền Giang.

<u>Đại diện theo ủy quyền</u>: Ông **Nguyễn Văn C**, sinh năm 1965.

Địa chỉ: Ấp C, xã D, huyện E, tỉnh Tiền Giang.

*** <u>Bị đơn</u>**:

- **Nguyễn Thị C**, sinh năm 1958.

- **Lê Văn C**, sinh năm 1958.

Cùng địa chỉ: Ấp A, xã B, huyện C, tỉnh Tiền Giang.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

- Các bên thống nhất: Bà Nguyễn Thị C, ông Lê Văn C đồng ý trả cho bà Bùi Thị Bé H số tiền hụi vốn là 8.690. 000 đồng, thời gian trả là 06 tháng, kể từ ngày 12/9/2017.

- Về án phí: Bà Nguyễn Thị C, ông Lê Văn C tự nguyện chịu 217.000 đồng án phí dân sự sơ thẩm. Hoàn lại cho bà Bùi Thị Bé H số tiền tạm ứng án phí đã nộp là 300.000đồng theo biên lai thu số 07492 ngày 06 tháng 9 năm 2017 của Chi cục thi hành án dân sự huyện C, tỉnh Tiền Giang.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:
- Đương sự;
- Viện kiểm sát nhân dân cùng cấp;
- Chi cục THADS huyện C;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Nguyễn Thanh Triều